

**Заявление / Application form**  
**на обучение на подготовительном отделении**  
**Санкт-Петербургского государственного университета промышленных**  
**технологий и дизайна /**  
**for training at the Preparatory Department**  
**of Saint Petersburg State University of Industrial Technologies and Design**

Заполняется печатными заглавными буквами на русском и английском языках  
 To be completed in block capital letters in Russian and English

1. Фамилия, латинскими буквами (в соответствии с паспортом) / Family name, Latin letters, exactly as it appears in your passport	2. Фамилия, кириллицей в русской транскрипции / Family name, Cyrillic letters (Russian transcription)	
3. Имя (имена), латинскими буквами (в соответствии с паспортом) / Name(s), Latin letters, exactly as it appears in your passport	4. Имя (имена), кириллицей в русской транскрипции / Name (names), Cyrillic letters (Russian transcription)	
5. Отчество (если имеется), кириллицей в русской транскрипции / Patronymic (if applicable), Cyrillic letters (Russian transcription)	6. Дата рождения (день-месяц-год) / Date of birth / (day-month-year)	7. Пол / Sex <input type="checkbox"/> Мужской / Male <input type="checkbox"/> Женский / Female
8. Гражданство / Citizenship Если Вы являетесь гражданином нескольких государств, укажите все государства / If you are a citizen of several states, specify all of them  1) _____  2) _____  <input type="checkbox"/> Я – лицо без гражданства (не являюсь гражданином ни одного государства) / I am a person without citizenship		

9. Адрес постоянного проживания / Permanent residential address:		
10. Адрес электронной почты / Email		11. Номер мобильного телефона (с кодом страны) / Mobile (cell) phone number (with country code)
12. Номер паспорта / Passport No	13. Дата выдачи / Date of issue (день-месяц-год) / (day-month-year)	14. Действителен до / Valid through (день-месяц-год) / (day-month-year)
15. Владение языками (включая родной язык) / Language skills (including native)		
1) Русский / Russian <input type="checkbox"/> Родной язык / Native <input type="checkbox"/> Владею свободно / Fluent <input type="checkbox"/> Средний / Intermediate <input type="checkbox"/> Начальный / Beginner		
2) Английский / English <input type="checkbox"/> Родной язык / Native <input type="checkbox"/> Владею свободно / Fluent <input type="checkbox"/> Средний / Intermediate <input type="checkbox"/> Начальный / Beginner		
3) Родной язык / Native language _____		
16. Уровень предыдущего образования / Previous education level:		
17. Выберите интересующее направление / Choose the professional field of interest:		
1) Гуманитарное/Liberal arts: <input type="checkbox"/> русский язык как иностранный, литература, история, творческий комплекс предметов <input type="checkbox"/> русский язык как иностранный, литература, рисунок <input type="checkbox"/> русский язык как иностранный, литература, история <input type="checkbox"/> русский язык как иностранный		
2) <input type="checkbox"/> Экономическое/Economics (русский язык как иностранный, математика, обществознание);		
3) <input type="checkbox"/> Инженерно-Техническое/Technical-engineering (русский язык как иностранный, математика, химия/информатика)		
18. Место рождения / Place of birth		
19. Требуется ли общежитие / Do you need accommodation in a student residence? <input type="checkbox"/> Да/Yes <input type="checkbox"/> Нет/No		

<p>20. К заявлению прилагаются следующие документы / The following documents are attached:</p> <p><input type="checkbox"/> Копия паспорта / Copy of passport</p> <p><input type="checkbox"/> Перевод паспорта на русский язык, заверенный нотариально (если имеется) / Notarized translation of passport into Russian(if available)</p>	
<p>21. Страна и город получения визы / Place of visa issue (country and city):</p>	
<p>22. Дополнительная информация / Additional information</p> <p>В соответствии с Федеральным законом от 27.07.2006 № 152 ФЗ «О персональных данных» я даю согласие на проведение обработки, в том числе с помощью средств автоматизации, моих персональных данных, указанных в настоящем Заявлении и прилагаемых к нему документах, с целью обеспечения возможности предоставления права на обучение в Санкт-Петербургском государственном университете промышленных технологий и дизайна. Я проинформирован(а) и согласен(-сна) с тем, что мои персональные данные, указанные в настоящем Заявлении и прилагаемых к нему документах, предоставлены мной с целью обеспечения возможности принятия решения по моему Заявлению. / In accordance with the Federal Law of July 27, 2006 No. 152 FL "On Personal Data", I consent to processing, including by means of automation, of my personal data specified in this Application and the documents attached to it in order to enable granting the right to study at the Saint-Petersburg State University of Industrial Technologies and Design. I have been informed and I agree that my personal data specified in this Application and the documents attached to it are provided by me with the purpose to enable the decision on my Application.</p> <p>Я проинформирован(а) о необходимости иметь полис страхования жизни и здоровья на все время пребывания на территории Российской Федерации, иметь денежные средства, достаточные для проживания на территории Российской Федерации и депортации в случае необходимости. / I have been informed of the necessity to have a life and health insurance policy for the entire period of my stay on the territory of the Russian Federation, to have funds sufficient for residence on the territory of the Russian Federation and for deportation in case of necessity.</p> <p>Я проинформирован(а), что стоимость обучения на подготовительном отделении СПбУПТД в 2023/2024 учебном году составляет: гуманитарное - 230 000,00/180 000,00/180 000,00/150 000,00; экономическое - 180 000,00; инженерно-техническое - 180 000,00</p> <p>I have been informed that cost of training at the Preparatory Department of Saint-Petersburg State University of Industrial Technologies and Design for 2023/2024 academic year is: liberal arts - 230 000,00/180 000, 00/180 000,00/150 000,00; economics - 180 000,00 roubles; technical-engineering - 180 000,00.</p>	
<p>Дата / Date (день-месяц-год) /(day-month-year)</p>	<p>Подпись / Signature</p>

